

# KORRESPONDENT

## WARSZAWSKI Y ZAGRANICZNY.

Z WARSZAWY DNIA 14. STYCZNIA R. 1797. W SOBOTE.

### P U B L I C A N D U M.

Seine Königl. Majestaet von Preussen, Unser Allergnädigster Herr, haben wegen der am 18. December v. J. erfolgten tödlichen Hintritts, S. Königl. Hoheit des Prinzen Friedrich Ludwig Carl von Preussen, eine von 30. Decbr. v. J. angehende Dreymonatliche allgemeine Landes-Trauer verordnet, welche von allerhöchst Dero saemtlichen Vasallen und Beamten, die ersten 6. wochen mit tiefen, die übrige zeit aber mit gewöhnlichen Trauer-Kleidern getragen werden wird. So wie nun während des zeitraums der tiefen Trauer alle Musik, Tanz, und sonstige öffentliche Lustbarkeiten, auf 3. wochen ausgesetzt bleiben, auch 3. wochen lang jede Mittags Stunde mit allen Glocken gelaetet wird, so wird auch erwartet, daß alle Adliche Einsassen hiesiger Provinz in Theilnahme an diesen das Königl. haus betroffenen Unglücksfall, durch Anlegung der Trauer bezeigen werden, welche die ersten 6. wochen in gewöhnlichen schwarzen Kleidern mit Frangen, angelauten Degen und Schnallen, die übrige zeit hingegen mit spitzen,

Jego Królewska Mość Pruska, Pan Nasz Naymilościwszy z powodu zeyścia z tego swiata, Nayiasnieyszego Królewicza Pruskiego Fryderyka Ludwika Karola, pod dniem 18. Grudnia Roku przeszłego, nakazała od dnia 30. Grudnia Roku przeszłego zaczynającą się trzech Miesięczną powszechną Kraiową Żałobę, która od wszystkich J. K. Mei Wazalów i Urzędników pierwsze 6. tygodni w grubey, a pozostałe w cienkiej zwyczajney Żałobie odbytą być ma. Wciągu tey grubey Żałoby wszelka Muzyka, Tańce i inne publiczne rozrywki przez Tygodni trzy, zawieszone będą i również przez Tygodni trzy o Południowey godzinie wszystkie Dzwony słyszeć się dadzą, zatym spodziewa się, iż Obywatele Szlachta tuteyszey Prowincyi równy udział z tym Domowi Królewskiemu zdarzonym nieszczęściu okazać zechcą, przez noszenie teyże Żałoby, która pierwsze 6. Niedziel w zwyczajnych czarnych Sukniach z Frenzlami przy Szpadzie szmiecowaniey i Sprzączkach takichże, a pozostałe 6. Niedziel przy Koronkach, zwyczajnych Sprzączkach i Szpa-



ordinairen schnallen, und Degen getragen wird — Warschau den 12. Januar 1797.

Königliche Sündpreuss: Krieges und Domainen Kammer.

z *Wiednia d. 27. Grudnia.*

Wczoray w nocy z dnia 25. na 26. arefztowano tu 6. Officerów znaczney rangi od iednego z tuteyszych korpusów. Warta dość mocna powyciągała ich z łóżek, powsadzała do poiazdów, i zawiezła do więzienia, gdzie zaraz zostali porozłączani, i wdziano im kaydany. Sąd Kryminalny już iest wyznaczony, który niezważając na dzień uroczystego święta, odbył wczoray pierwszą sessyą. Nie można dotąd wiedzieć, iakie iest ich przestępstwo, lecz po sposobie arefztowania domysleć się można, że coś wielkiego być musiało, przecież wkrótce spodziewamy się, iż rzecz ta odkrytą zostanie.

Z Włoch żadney nie odbieramy wiadomości o woysku naszym, tylko że się spokojnie zachowuje po tej stronie *Brenty*. — W Marcu ma przyiść 50,000. ludzi z Węgier, z których 20,000. już wyexercytowanego zaraz użyte będą, a zaś pozostałe 30,000. do Maia dla exercytowania zatrzymane zostaną. — Mówią, że w Styczniu nastanie wielki werbunek w Xięstwie *Austryackim*. Dnia 22. t. m. przybył tu Kuryer z Obozu Arcy-Xięcia *Karola*, który przywiózł z sobą Plany do dalszych operacyi służyć mające.

Względem przyjaźni Dworu Peters-

dzie odbytą bydz ma. w Warszawie dnia 12. Stycznia 1797.

J. K. Mci Prufs Południowych Woyskowa i Ekonomiczna Kamera.

burckiego różnie tu mówią; Jedni domyslaia się, że 60,000. woyska Rossyjskiego weydzie w żołąd nasz, podług obietnicy zeszłej Imperatorowej, drudzy utrzymuią, że nowy Imperator, upewnił Dwór o szczerey swoiey przyjaźni, ale że woyska dać nie może. Hrabia *Wurmbrand* bywszy Prefes Gubernii w *Klagenfurth* nominowanym został na miejsce *Margilika* do Galicyi. — Oprócz Generała *Colli*, pojechało wielu ieszcze innych Officerów naszych do woyska Papieckiego.

z *Londynu d. 12. Grudnia.*

Dnia 7. t. m. Miasto *Dublin* w okropnym ponurzyło się zamieśczeniu. Za przybyciem okrętów kompanii Indyjskiej do *Corckhaven*, rozeszła się wiadomość o pokazaniu się przy brzegach Irlandyi 60. okrętów Francuzkich. Wystano iak nayspieszniej do Prezydenta *Corke*, który natychmiast wysłał kuryera extra-ordynarynego do vice Króla, a ten złożył nadzwyczajną radę. W iednym momencie dziedzińce zamkowe i ulice napełniły się ludzmi czerwono ubranymi. Garnizon i korpusy wolontaryuszów udały się na swoje stanowiska, dla stawienia się, gdzie ich wołało niebezpieczeństwo.

Listy przywiezione z *Lizbony* przez fregatę *Emeraude* donoszą o gwałtowney insurekcyi w *Santa-Fé* i na



wielu innych miejscach *Ameryki Połudnowej*. Już kilka tysięcy ofiar poległo w różnych spotkaniach między insurgentami i wojskiem regularnym. Liczba pierwszych codziennie się powiększa. Vice-Król uznał za rzecz powinna wyjechać do Europy z prośbą o posiłki.

Wiadomości odebrane z *Przylądka dobrej Nadzi* niewięcej są pomyślne. Wojska nasze ścigać się muszą o 150. mil dla wsparcia *Oranistów* naszych przyjaciół, przeciwko *Gallo-Batawom*, którzy tam iak największe zgromadzili siły.

z *Londonu* d. 15. *Grudnia*.

Dnia 12. t. m. czytano w Parlamencie pismo J. K. Mei W. B. donoszące o wypowiedzeniu wojny Dworowi *Hiszpańskiemu*, w następującej ośnowie:

„J. K. Mość W. B. uwiadomiam Parlament, iż pomimo największego usiłowania i pracy, pomimo remonstracyi przyjacielskich czynionych na wyprowadzenie z błędu *Hiszpanii*, pomimo najsukuteczniejszych sposobów, których używał dla uniknienia wojny, uniknąć iey przecież nie mógł, gdyż Król Jmć *Hiszpański* uporczywie w rozpoczęciu oney utrzymuje się. Król Jmć W. B. nie mógł przez żadne negocyacye ukończyć wojnę niszczącą całą Europę, ani też mógł zezwolić na kondycyę przeciwnie powadze jego Korony i szczęśliwości ludu, przeto zakłada nadzieie swoje w obronie Boskiej Opatrzności, niemniej w stałości i czynności Parlamentu, iż mu zechcą podać rękę do zwyciężenia niesprawie-

dliwych zamachów nieprzyjacielskich, i do okazania całej Europie niewyczerpanych źródeł i dzielności naszego Narodu.”

Po przeczytaniu, wniósł P. *Dundas*, ażeby Adres z podziękowaniem był do Króla posłany. P. *Fox* czynił niektóre uwagi nad postępami Ministra w okolicznościach teraźniejszej wojny, ale gdy względem Adressu żadney niezarzucał trudności, przeto Adres ten iednomyślnością przyjętym został.

Dnia 14. t. m. przyniósł P. *Fox* wyraźny projekt formalnego oskarżenia Ministra, lecz takowy większością 122. głosów odrzuconym został. — Mówią tu powszechnie, że Margrabia *Del Campo* Posel Króla Katolickiego w *Paryżu*, okazał Dyrektoryatowi i Postowi dworu naszego pełnomocnictwo, przez które upoważnionym jest od Dworu swego do wchodzenia w wszelkie układy zmierzające do powszechney *Pacyfikacyi*.

*Deklaracya Wojny z strony W. Brytanii, Dworowi Hiszpańskiemu: podana.*

„Widoczne postępy nieprzyjacielskie Dworu Hiszpańskiego, gwałt zrzadzony przez floty i wojska tego Narodu na osobach i majątku poddanych J. K. Mei W. B. publiczne wypowiedzenie Wojny, żadney niemając do tego sprawiedliwej przyczyny, przymusiły J. K. Mość W. Brytanii do użycia skutecznych środków na odparcie zrzadzonych gwałtów i bronienie honoru swej Korony. iako też Praw i interesu Jego ludu.



„Dla własney swey powagi winien jest J. K. Mość objaśnić powody, które były przyczyną do przedsięwzięcia nieprzyjacielskich kroków przeciwko Hiszpanii, ażeby jasne i słuszne jego postęпки fałszywym jakim zarzutem zaćmione nie zostały. Do czego ułatwia mu drogę sama Hiszpańska Deklaracya, gdyż jasno poznać można, iż wszystkie w niey wymienione urazy, są tylko skutkiem intrygi i chytryści nieprzyjacielskiej.

„Naypierwszy zarzut Dworu Hiszpańskiego względem postęпку Admirała naszego w *Tulonie*, jest tak dziwnie wynaleziony, iż trudno nawet na niego odpowiedzieć. Gdy dwa Mocarstwa wspólnie prowadzą wojnę, a gdy okoliczność wydarzy, że jedno z nich część floty swojej oddać musi nieprzyjacielowi, czyliż nie jest obowiązkiem przyjacielskiego Admirała, widząc że część ta już przyjacielowi służyć nie może, spalić ją i zatopić, a niżeli oddać swemu przeciwnikowi, i przez źle zrozumianą przyjaźń, wzmocnić siłę jego?

„Dalsze zarzuty Dworu Hiszpańskiego zawierają, iż Woysko i Oficerowie jego w niektórych wyprawach naszych użyci niebyli. Lecz to jest bardzo rzeczą widoczną, że gdy jedna z połączonych Armiiow zamierza jakiś bez pomocy drugiej uskutecznić może, tedy przedsięwzięcie to i uskutecznienie onego, niepowinno ani przyjaźni, ani wzajemnego nadwierać zaufania.

*z Paryża d. 23. Grudnia.*

Dnia wczorayszego w południe wy-

jechał ztąd Lord *Malmesbury* z całym swoim dworem. Spodziewał on się dłużej u nas zabawić, ponieważ najął łożę w teatrze na pół roku, i zakupił mebliów za 15000. liwrów. Za ofiarowaną sobie Eskortę aż do *Calais*, podziękował, mówiąc: iż gdy lud Francuzki pragnie pokoju, a on przybył dla zrobienia jego, nie przewiduje przeto żadnego dla siebie niebezpieczeństwa. Wszelako dwór Lorda dla wszelkiego przypadku uzbroił się w podróż. — Policya ostrzeżona została, iż w Paryżu ułożone było przygotowanie do poruszenia ludu w celu przynaglenia Rządu do zrobienia pokoju. Do tego planu należeć miał Lord *Malmesbury*, przed którego domem miały się zgromadzić kupy Malkontentów, i wraz z Lordem iść do Ciała Prawodawczego, i na imie ludu dopominać się o zawarcie pokoju. Ten zamach nie udał się Lordowi; Rząd bowiem pragnąc pokoju, zapobiega obcej intrydze, która przez zamieszanie spokojności, mogłaby go przyniewolić do przeciwnego dobru publicznemu postępku.

Pismo pod tytułem *Redaktora*, mówi co następuje: = Flotta *Braffenka* przy pomyślnym wietrze, wyszła pod żagle, i złączyła się dnia 11. t. m. z Flottą Adm: *Riheri*, znanego Anglikom z biegłości swojej, której niemałe dał im dowody w uniknieniu nastawionych na niego siodeł w pierwszej jego wyprawie. Natężenie ciekawości publiczney tym jest większe, iż zważając troskliwość Rządu w opatrzeniu tej Flotty, w





zestaniu do niey Ministra, w wyznaczeniu znakomitych wodzów, i inne dzielne użyte środki, to wszystko zdaie się walne iakieś obiecywać zdarzenia.

*Dnia 25. Grudnia.*

Przeznaczenie Flotty Bresteńskiej przestało już być tajemnicą. Generał *Hoche* w proklamacyi swojej do woyska ogłosił, iż zamiarem iego jest wtargnienie do *Irlondyi*. Wiadoma jest siła tej Flotty; podzielona zaś będzie na trzy Eskadry: pierwsza formować będzie przednią straż pod dowództwem Admirala *Richeri*. Druga śródek pod przewodnictwem Obyw: *Morard de Galles*, trzecia tylną straż pod kommandą kontra Admirala *Nielly*. Woyska lądowe wynoszące przeszło 25,000. ludzi, zoflawać będą pod kommandą Generała *Hoche*.

Nieprawdzi się wiadomość z *Holandyi* o odwołaniu Flotylli naszej w *Dunkierce*; zostaje ona owszem w gotowości do wyjścia pod żagle pod kommandą Obyw: *Musquin*; opatrzona jest w znaczny zapas wszelkiego rodzaju amunicyi, i ściągają się do niey codziennie różne bataliony z okolic *Paryża*.

Przybył tu w tych dniach kurjer prosto z *Wiednia*. Pogłoska, iż Rząd nasz zerwał przyjaźń z Stanami *Amerkańskimi*, jest fałszywa, a *Pinkney* dla swojej tylko osoby przyiętym nie został.

Król *Neapolitański* przez przyjaźń dla Króla *Hiszpańskiego*, i szacunek dla Gen: *Bonaparte*, wszystkich używa sposobów, ażeby Rząptą *We-*

*neka* do związku z nami nakłonił.

Obyw: *Kirch* prezentując nowo uformowaną Gwardyą Dyrektoryatowi, miał mowę, na którą Prezydent Ob: *Barras*, następującą dał odpowiedź: Póki byliście przy armiach Rząptey, walczyli z wami nieprzyjaciel otwarcie; ale teraz nieprzyjaciele naszego Narodu rozpoczną z wami nikczemny, ale nader zdradziecki wojowania sposób. Będą się oni w różne przemieniać kształty, dla łatwiejszego was uwiedzenia; wkładać się będą do ferc, zgłębiać tajemnie dusz waszych, i z słabości młodego wieku korzystać, ale niczym nieprzerwana ostrożność wasza zastrawiać się będzie od tych zwodniczych sideł puklerzem enoty Republikańckiey, a zwyczajnym woysk naszych mężstwem, wszystkie te przeszkody pokona.

Obywatel *Paradis* obrany został Prezydentem Rady *Starszych*, a Obywatel *Jean de Bris* Prezydentem Rady 500. — Podług Konstytucyi oddała się wkrótce z Rady *Starszych*, 83. Członki, z Rady zaś 500. oddali się Członków 166. na których miejsce nowo obrani przybędą. — Dyrektoriat wysłał poselstwo do Rady 500, z doniesieniem, że wiadomość którą Gazeta z *Filadelfii* o Powstaniu na Wyspie *St. Domingo* przeciw Rządowi naszemu rozgłosiła, jest zupełnie fałszywą, gdyż Obywatel *Parroult* Kommissarz Rządowy, który ztamtań we cztery tygodnie po mniemanym powstaniu wyjechał, przybył tu osobiście, i uwiadomił nas że największa tam panuje spokojność i ukon-



tentowanie. — Obywatel *Camus* podał Plan, na Sessyi Rady 500. do łatwego zebrania summy potrzebney na cztery pierwsze Miesiące zbliżającej się Kampanii, równie na resztę potrzebnych wydatków. Gazeta *Redaktor* mówi o woysku naszym we Włoszech; „Zemściliśmy się nad Austryakami, długo zapewne pamiętać będą Batalie pod *Rivoli* i *Ranco*, i nieprędko przyjdzie im ochota uwolnić Mantuę. Powrócą wkrótce woyska nasze do Trydentu; wszystko już jest w gotowości do generalnego ataku, cała nasza armia wkrótce ruszy do marszu. Obywatel *Buonaparte* obdarzony jest tą wyższością geniuszu, który umiewszystko poruszyć, wszystko ożywić, i wszystkiego dokazać.

*Wypis z Redaktora d. 22. Grudnia.*

Lord *Malmesbury* dopominał się z nadętością wyszczególnienia zasad nadgród, a tym czasem oświadczenie jego poprzednikowi podane, względem przyięcia negocyacji o wzajemne restrytucye, czyniło oczewiście tę propozycyą nic nieznaczącą i błahą. Mniej potym przydawał wagi wyszczególnieniu stosunku tych zasad, dla tego zapewne, iż jego wyślanie nie rozciągało się tak daleko, tylko dla kształtu. Noty, które w tej mierze podawał, a których nawet nie raczył podpisać, miały w powszechności styl tak obojętny, iako grunt ich propozycji był rozkazujący.

W ten czas właśnie gdy większa część *Mocarstw* koalicyjnych uznała nasze prawo do nadgród, gdy nam je zaręczyła przez uroczyście Tra-

ktaty, i potwierdziła ich dopełnieniem; w ten czas *Anglia* utrzymuje, iż powinniśmy iey powrócić w całości i bez żadney excepcyi całkowite nasze zdobycze, a nawet wymaga odstąpienia dobrowolnie nam uczynionych, gdy tym czasem ona chce się przy całości swoich utrzymywać. W ten czas gdy też *Mocarstwa* przez nasze wdanie się, potwierdziły niepodległość Rzpłtey *Batawcu*, którzy stateczną dla naszej sprawy wiernością, wywdzięczają się za wzięty przez nas bronienia ich obowiązek; proponuje nam pomimo uznania Europy, oddać ich pod Rząd *Stadholdersa*! Żąda nieodzownie przyłączyć do swoich krajów sławne swej zdrady pamiątki! a my nie mamy zachować naszej chwały świadectwa? Niepewne z swoiey natury posessye, złą wiarą nabyte, chciałyby uczynić tak świętymi, iak są te, które nam zaręczyła nasza odwaga i wola ludu.

Mówi o *wadze polityczney*; gdy przez nieumiarkowane i niesłychane przyśwojenie Osad obydwoim światom wydartych, proponuje sobie odjąć innym Narodom wszystkie podpory handlu morskiego, oraz przez wczesne zniszczenie Marynarstwa *Hiszpańskiego* i *Francuzkiego*, przywłażczyć panowanie nad *Oceanem*, i handel całej Europy! Ona na koniec przyśposobiła wzmocnienie trzech już i tak nadto ogromnych na lądzie *Mocarstw*, a podług niey, sama tylko *Francya*, w pośród swoich tryumfów, utracić ma do tej szali prawo. Jeżeli to jest, to tak za-



chwalone nadgród systema, trzeba przyznać, iż jest całe nowe, albo też iż dla ozdobienia kosztem naszym czczego poselstwa, szlachetny ten Minister chciał wznowić bajkę *Lwa o podziale łupu*. W tym przypadku nie wieleby zyskał na przystosowaniu, i żart ten prędzeyby przysłał naszym woioownikom, niżeli tym wyspiarzom, opuszczającym zawsze obronę Prowincyi, które ich pycha chciałaby dziś wydrzeć naszej odwadze i naszej szczerości.

Gdy nasze woyska rządzą *Włochami*, grożą *Austryi* w ostatnim iey siły zebraniu, zastępują *Belgium* zawarowane linią ogromney neutralności, i Stany Duchowne aż do *Renu*, gdy za tą rzeką mają w swym ręku klucze do Niemiec, i przez niszczące obleżenia, trzymają na wodzy całe siły *Austryi*; gdy nakoniec tak daleko posunęły i pomnożyły nasze granice i nasze sposoby, iż *Austria* w nowych swoich wyprawach, innych szukać nie może zysków, iak pustoszenia własnego kraiu, palenia i burzenia własnych fortec; w ten czas chce ażebyśmy chwiejącemu się nieprzyjacielowi oddali razem nasze obronne sposoby, i wszystkie czteroletnich prac i tryumfów naszych korzyści! Czegóżby więcey wymagano, gdyby też same woyska zbite i rozproszone, przywiodły nas do wątpliwey własnych granic obrony. Skazawszy nas na hańbę sakryfikowania iey zemście Narodów, złączonych z nami wzajemnie poprzysiężonemi związkami, wymagałaby za-

pewne ofiary z własney naszej niepodległości. Ale *Francuzi*, którzy tyle pokonali ią razy, którzy się przez uroczyście zobowiązali sobie, wstrzymywać zuchwałe ich żądze, nie dadzą się do tego stopnia poniżyć. Świadczy Historya, i dowiedzie tego przyszłość, iż prędzey lub późniey Mocarstwo oparte na produktach swej ziemi, na swej ludności, na dzielności woysk swoich, upokorzy się na samych tylko załadzonym okrętach. *Francuzi* chcą pokoju, ale pokoju sprawiedliwego; Rząd ich niezaniedbał żadnemu Mocarstwu podawać środków przyzwolonych do przyspieszenia onego, a podawał ie na zasadach moderacyi i szczerości, nadto oczewiście przeciwnych zdradzieckim i dumnym Ministra *Angielskiego* propozycjom. Chęć, którą okazuje do dalszego traktowania, jeżeli *Anglia* skłoni się do znośnieyszych propozycji, niewątpliwie dowodzi żądanie iego przyłożenia się podług swej możliwości do przyjaznego zbliżenia się dwóch Narodów.

z Hagi dnia 27. Grudnia.

Oczekujemy w tym tygodniu na woysko Francuzkie, które w naszym żołdzie zostaje. Generał *Bourbonville*, który przez nieiaki czas armią *Sambry* i *Mozy* kommanderował, obeymuie znowu kommandę nad armią północną. Główna iego kwatery przeniesioną będzie do *Utrechtu*. Generał *Morreau* kommanderować będzie teraz armią *Sambry* i *Mozy*, a Generał *Desaix* armią *Renu* i *Mozelli*. Ale gdy armie te razem czynić



będą, General *Morreau* obydwo-  
ma kommanderować będzie. Hrabia *Sy-  
ryum* i Officer Batawski *Lynden*, iako  
też i Dama, o której uwolnieniu do-  
noszono, zostają dotąd w więzieniu  
w *Arnheim*; Proces ich jeszcze nie  
jest skończony, Sąd kryminalny *Gel-  
dryi* ciągle zatrudnia się examinowa-  
niem postępów rewolucyjnych, o  
które rzezeni aresztanci są oska-  
rżeni. — Oczekujemy tu codziennie  
powrotu Posła Szwedzkiego Hrabie-  
go *Löwenhielm*. — Wolno już jest przy  
pogrzebach używać dzwonów. — Po-  
dano wiele Suplik do Rządu, dopra-  
szając się, ażeby iak najsurowsze  
Inkwizycye i różne inne środki u-  
żyte były, dla roztrząśnienia przy-  
czyn, dla których Flotta Admirala  
*Lucas* tak podłym sposobem podda-  
ła się.

Bardzo wielu obywateli Batawskich  
podało Noty, dopraszając się, aże-  
by wyznaczona Kommissya do roz-  
sądzenia Ministrów, i Regenta da-  
wniejszego, publikowała czynności  
swoje, i wyiawiła, czyli rzeczono  
osoby są winne, czyli nie. — Po-  
nieważ pora roku oddaliła Flotę An-  
gielską, która Porty nasze blokowa-  
ła, więc okręty nasze uskutecznią  
dawno porządzany plan, to jest złą-  
czą się z Flotą w *Texel* będącą.

Od niższego *Renu* d. 25. Grudnia.

Neutralność Miasta *Newied* już jest  
zgwałconą, gdyż Francuzi wzmo-  
cnili Garnizon swój w szanclu mosto-  
wym. Komunikacya przez *Ren*  
pod rzeczonym Miastem jest zupeł-  
nie przerwana. Przeszło trzydziestu  
Kommissarzy przy armii *Sambry* i *Mo-*

*zy* będących, oddalono od urzędu.

z Obozu *Austryackiego* z pod *Kehl*  
dnia 22. Grudnia.

Posłano Pana *Sorgenthal* Kapitana  
Korpusu Inżynierów do Generala *Mo-  
reau* do *Strazburga* z oznajmieniem, że  
jeżeli Fortecy *Kehl* niepodda, *Straz-  
burg* spalonym będzie, baterye do u-  
skutecznienia tego zamiaru już są go-  
towe i tey nocy pozaciągają na nie  
haubice.

z *Menheimu* d. 23. Grudnia.

Od czasu oddalenia się ztąd Fran-  
cuzów, zupełna tu panuje spokojność,  
ale ta jest dla nas nieznosna, gdyż  
w położeniu naszym między dwoma  
stronami, tracimy komunikacyą  
między wyższym i niższym *Renem*.  
Oddział Huzarów *Esterhazego*, stoi w  
niższej części Miasta; pikietta Fran-  
cuzka która się tu równie znajduje,  
zajmuje ieden dom na Ulicy *Renu*.

Woyska Republikanów rozciągają  
się coraz bardz ey po nad rzeką *Wup-  
per*; Nie oddalają się przecież ku gó-  
rom, ale wzmacniają posterunki swo-  
ie w *Huckeswagen*, *Lonrep*, *Rondorf*  
&c. — Mówią że armia Francuzka  
ma się zupełnie cofnąć po za *Ren*, a  
Dywizya *Lefebra* przejść na prawą  
stronę tey rzeki.

Poczta Kolońska wróciła tu zno-  
wu do swojej regularności.

z *Bruxelli* dnia 20. Grudnia.

Kommissarz Rządowy Obyw: *Bout-  
teville* oś zegl Obyw: *Virron* Szeffa  
Narodowych *Gendarmow*, że Malkon-  
tenci w *Belgii* zebrali 6,000 broni  
i amunicyi, do zrobienia generalney  
kontrarewolucyi.

DODATEK



D O D A T E K

D O

KORRESPONDENTA

WARSZAWSKIEGO I ZAGRANICZNEGO.

z Warszawy dnia 14. Stycznia Roku 1797. w Sobotę.

z Frankfortu d. 27. Grudnia.

Podług listów z Offenburga dzień 20. t. m. był bardzo nieszczęśliwy dla *Austryaków*, którzy stracili nader wielką liczbę ludzi, i niedopiąwszy swego zamiaru, odepchnięci zostali. Co było przyczyną do tego strasznego nieszczęścia, dotąd wiedzieć nie można. Wiary godne doniesienia mówią, że *Austryacy* w ciągu 4ch niedziel tyle ludzi pod *Kehl* utracili, ileby ich przez największy szturm nieginęło. Generał *Vega* odebrał rozkaz, aby iak najprędzey z oddziałem artylleryi z *Moguncyi* pod *Kehl* przybywał. Przeniesienie głównej kwatery *G. L. Vernek* z *Auchenburga* do *Diez* jest odłożone do późniejszego czasu, przyczyną tego ma być, że *Xiążę Karol* nieprzyjął zawieszenia broni nad niższym *Renem*, które *Francuzi* proponowali, przeto domyślać się trzeba, że pomimo ustawicznego biegania kuryerów, przecież armistycyum nieprzyjdzie do skutku. Mówią, że Generał *Nauendorf* pojedzie do armii *Włoskiej*.

z Offenburga d. 25. Grudnia.

Już trzecią paralellę pod *Kehl* otwo-

rzyli *Austryacy*. *Francuzi* strzelają często z swoich fortyfikacyi dla przeszkadzania naszym robotnikom. — Arcy Xiążę *Karol* jest bardzo czynnym, wstaie co dzień o 4. godzinie z rana i zatrudnia się różnemi wojskowemi czynnościami bez przestanku wraz z Generałem *Schmidt*, który jest zawsze przy nim. Co dzień bywa na nowo zbudowaney drewnianej Wieży, w której izba z piecem znajduje się, i z tamtąd zapatruie się na pośpiech robotników. — *Francuzi* proponowali już kilka razy zawieszenie broni, lecz to przyjęte być niemoże, gdyż żądają aby szance pod *Kehl* i *Hutzingen* przy rozpoczęciu kampanii do nich należały.

z Straßburga d. 22. Grudnia.

*Austryacy* niezważając ani na przykrą porę roku, ani na meżny odpór, kontynują oblężenie *Kehl*. Dnia 18. ku wieczorowi dali ognia razem z 30 armat na mały nasz posterunek, stojący we wsi *Kehl* przy Kaplicy, i przymusili go do cofnięcia się o 50. kroków. Gen: *Dessaix*, który po Generale *St Cyr* kommandę obiał, zbliżył się onegdaj tak mo-



cno do fortyfikacyow *Austryackich*, że kula karabinowa zraniła Adjutantowi jego Ob: *Rapp* kolano. — Szef Brygady Ob: *Place* iadąc z Generałem *Suzanne*, raniony został od roztrząskaney haubicy. — Nowina, że Generałowie *Ferino*, *St Cyr*, *Delmas* i Kommissarz *Hausmann* są areztowani, jest zupełnie fałszywa.

z *Petersburga* d. 21. *Grudnia*

Hrabia *Kurakin* Podkanclerzy Koronny otrzymał od Imperatora Order Sgo *Jędrzeia* i pałac, który od Graffa *Markowa* za 100,000. Rubli był kupiony. — Spodziewaia się tu, że W. Xiężniczka *Alexandra Pawłowna* wkrótce za mąż poydzie. — Prezydent Kollegium Woennego Hrabia *Soltikow* pisał do Generała Majora *Zorycza* z uwiadomieniem, że Imperator nominował go Szefem Pułku Huzarskiego, i rozkazał, aby do *Petersburga* przyjechał. — Sześćdziesiąt tysięcy rekrutów, którzy na wzmożenie armii *Austryackiey* przeznaczeni byli, już są rozpuszczeni, i powracają do swych domów.

z *Konstantynopola* d. 1. *Grud.*

Przybyło tu znowu kilka kompanii Francuzkich Artyllerystów i rzemieślników, którzy tak, jak i pierwsi, udali się do Ludwisarni i Fabryk zbroiowych. Nowa forma armat, iakich jeszcze Turcy nigdy nie używali, zadziwiają ich mocno, i wzbudza chęć nauczania się Europeyskich umiejętności, do których z wielką pilnością przykładają się. Założone fabryki Sultien, Papierów, i innych rzeczy polepszają się co dzień widocznie. Soltan widząc, że nay-

pierwszą szczęśliwością każdego kraju jest przemysł i handel, wielkiego dokłada starania do powiększenia tych dwóch obiektów; w tym celu proteguie bardzo tych, co staranności swojej i dowcipu dają dowody. Kazał wystawić bank afsekuracyów, i wybudować wiele małych okrętów kupieckich, przez co wielką obfitość towarów Europeyskich mamy w portach naszych. Wielu Kupców z Europy, a mianowicie z Hiszpanii pozakładali w krajach naszych domy handlowe, i pozyskali Przywileje zwyczajne Kupcom innych narodów.

z *Włoch* dnia 18. *Grudnia*.

Minister Dworu Hiszpańskiego w Rzymie Hrabia *Azara*, po oddaniu pisma, od Króla swego Oycu S. w którym mówi że nie ma czasu mieszać się do Interesów doczesnych Dworu Rzymskiego, wyjechał z Rzymu do Florencyi. — Gdy nadto długo daremnie czynili Francuzi usiłowania do ogłodzenia *Mantui*, przeto odmienili swój plan, podług którego nie głodem lecz bombardowaniem i gwałtownym szturmem zaczynają do poddania się przynaglać. — Generał *Buonaparte* wydał rozkaz ażeby Gwardya Narodowa Medyolańska złączyła się z armią Francuzką i wraz z nią pomaszerowała pod *Mantua*. — Dnia 14. t. m. wyszło z *Genui* do Obozu pod *Mantua* 80. ludzi do marynarki Francuzkiej należących, dla zbudowania na jeziorze otaczającym tę Fortecę barków Kanonierskich.

owto Mał bog słodzą piósem iul



*Kontynuacja Konstytucyi Bonońskiey.*

## ROZDZIAŁ II.

*Stan Polityczny Obywatelów.*

5to. Każdy Człowiek urodzony i mieszkający w Kraiu Rzpltey, mający lat 21, jest Obywateltem Bonońskim. Syn Obywatela choć przypadkiem gdzie indziej zrodzony, należy do Ojczyzny swoich Rodziców. — 6to. Jest także Obywateltem Bonońskim każdy Cudzoziemiec prawnie przypuszczony do Obywatelstwa Bonońskiego przed ustanowieniem Konstytucyi, byle mieszkał w Stanach Rzeeczypospolitey, i miał lata Prawem przepisane. — 7mo. Staie się Obywateltem Bonońskim każdy Cudzoziemiec, który prócz 21. lat wieku swego, mieszkał ciągle lat dziesięć w Kraiu, i posiada Dobra stałe w Kraiu Rzpltey. — 8vo. Każdy Rektor czyli Dozorca Parafialny, lub inna z pierwszych Osób stanu Świeckiego każdej Parafii, utrzymywać będzie rejestr Obywatelów mieszkających w swojej Parafii. — 9no. Obywatele którzy chcą zatrudniać się obowiązkami Prawa, wpisywać się do nich powinni, żaden Obywatel nie zapisany, sprawować żadney powinności nie może. — 10mo. Każdy Obywatel posiadający dochodu rocznego nie mniej od 200. liwrów, czyli w dobrach stałych, czyli na procencie, czyli w pensyi publiczney, powinien to zapisać w rejestr Obywatelski. — 11mo. Przekonany o fałszywym dniśieniu, zostaje oddalonym na dziesięć lat od Seymików, i od wszelkiego Urzędu przez Konstytucyą ustanowionego. — 12do. Sprawowanie

Urzędów Obywatelskich ustaie przez śmierć Cywilną, przez pełnienie obowiązków w Rządach obcych, przez pokrewieństwo do trzeciego stopnia z Panującemi, i przez skazanie na kary bolesne, lub haniebne. — 13to. Sprawowanie Urzędów Obywatelskich jest zawieszzone przez uznanie sądowe z przyczyny obłąkania, szaleństwa, lub niedołężności. — 14to. Obywatel któryby przez dziesięć lat ciągiem bawił za granicą swojej Ojczyzny bez danego sobie od niej obowiązku, albo zezwolenia Rządu, uznany jest za Cudzoziemca, i niepowraca do Praw Obywatelstwa, tylko po zadosyć uczynieniu warunkom przepisany w Artykule 7. — 15to. Po dziesięciu latach od ustanowienia Rzpltey nikt nie zostanie zapisany w rejestr Obywatelski, jeżeli nie dowiedzie iż umie czytać i pisać.

( *Reszta w następującym Numerze.* )

*z Offenburga d. 23. Grudnia.*

Dziś rano o godzinie 6. przybyli do Arcy Xięcia Karla Duputowani Węgierscy. — Pod Kehl ciągle trwa kanonada, nieprzyjaciele robią częste wycieczki, ale zawsze bywają odparci. — Ponieważ Ren od dni kilku mocno zebrał, więc spodziewamy się, że nowo wynaleziona Machina do zburzenia nieprzyjacielskiego mostu, wkrótce będzie mogła być użyta.

Od początku wojny terazniejszey nigdy tyle nie widzieliśmy kuryerów, ile ich teraz prawie codziennie przebiega: Wczora dwa razy przybiegł Adjutant G. Moreau, po czym tegoż dnia wysłany został od Arcy Xięcia Hrabia Richcourt do Wiednia.





## P U B L I C A N D U M.

Es sollen am zukünftigen Mittwoch als den 18ten dieses Vormittags um 11. Uhr auf dem hiesigen Cammer Collegien Hause Zwey Hundert Sechs und Neunzig Winspel Haafer, Zwey Tausend Drey Hundert Acht und Sechszig Centner Heu und Vier Hundert Vier und Sechszig Schok Stroh, behufs der Verpflegung deshier garnisonirenden Cavallerie, vom 20ten dieses *bis ultimo September coram Deputato krieges und domainen Rath Jacobi* öffentlich verdingen werden.

Leiferungs Lustige werden daher aufgefordert sich in gedachtem Termine einzufinden, ihr Geboth ad Protocollum zu geben und hat der Mündest fordernde bey nachzuweisender gehöriger Sicherheit den Zuschlag zu gewaertigen.

Signatum Warschau den 13ten Januar 1797.

*Königliche Südpreußische Krieges und Domainen Kammer.*

Ponieważ w przyszłą Szrodę, to iest 18go tego miesiąca przed południem o godzinie 11tey w tuteyszym Collegii Kameralnego Pałacu Dwieście Dziewięćdziesiąt i Sześć Miar (Winspel) Owsa, Dwa Tysiące Trzyśta Sześćdziesiąt i Ośm Centnarów Siana, i Czteryśta Sześćdziesiąt i Cztery Kop Słomy na opatrzenie Kawaleryi tu w Garnizonie będącey od dnia 20go tego miesiąca, aż do ostatniego Septembra *coram Deputato* Konsyliarzem Woyskowym i Ekonomicznym *Jacobi* publicznie mają być ugodzone.

Wzywa się więc ochotników Liwerunku, aby się na Terminie znaydowali, swoje Ceny do Protokółu podali, a naymniey żądającey przy okazaniu należytey pewności, może się uzupełnienia ugody spodziewać.

Signatum w Warszawie dnia 13go Stycznia 1797.

*J. K. Mei Pius Południowy h Woyskowa i Ekonomiczna Kamera.*

## D O N I E S I E N I E.

Da das dem Herrn Carl Plendus gehörige auf der Silec zwischen dem Königl. Preuss. Saltz-Magazin und dem Magazin der Fürsten Lubomirka gelegene Grundstück mit der dazugehörigen Gebäuden verkauft werden soll, und Käufer sich in Absicht der darauf stehenden Schulden präserviren will so wird ein jeder der dem Herrn Carl Plendus auf gedachtes Grundstück geld gefichen hat, dienstlich ersucht, sich binnen Dato und vier Wochen mit seinen Schuldforderungen bey dem Königl. Preuss. Ober Saltz Inspector Herrmann zu melden. Nach Verlauf von vier Wochen wird keine Schuldforderung mehr angenommen. Warschau d. 5. Januarii 1797.

Podaje się do wiadomości publiczney, iż grunt i dwa ek z wszystkimi budynkami JP. Karola Plendus na Stule między Zupą Solną Pruską i posesyją Xażat Lubomirskich, zost. i przedanym: Należytość zaś z te posesyi wypłaczną będzie dnia 5. Lutego roku terażniejszego. Oś zega się ztym, iż jeżeli ma ktosi jakie pretensye zapisane i zabezpieczone na tey posesyi, ażeby w ciągu jednego miesiąca, to iest od 5. Stycznia, do 5. Lutego zgłosił się do JP. Hermana w Pałacu Pruskim mieszkającego, z okazaniem swoich dowodów. Po upływieu zaś tego wyżey wyrażonego terminu, z dnia pretensya przyięta nie będzie. W Warszawie d. 5. Stycznia 1797. R.

DRUGI



PUBLICANDUM.

In verfolg des Publicandi von 14. September d. 7. wird dem Publico hier durch bekant gemacht das von 1. Januar des künftigen Jahres an alle mit den Pohnischen stempel versehenen karten, auch in dem neuerlich acquirirten zu Sündpreußen, und zwar zu der Warschawschen Kammer Departament geschlagenen District, nicht weiter Cours haben, sondern wie ungestempelte karten betrachtet werden sollen.

Niemand darf daher bey deren in den erwähnten stempel Edict von 13. May 1766. festgesetzten strafe von jener zeit an weder mit ungestempelten, noch mit den mit dem Pohnischen stempel versehenen karten spielen, sie zum verkauf anbiethen, oder gar wirklich absezzen.

Dagegen ist dafür gesorget, das das Publicum überall, wo stempel Pappier zu haben ist mit dem Preussischen stempel versehene, wovon die nachstehenden feinerewsorten A bis C. in der hiesigen Willingsche Fabrique gefertigt sind, jeder zeit bekommen kann.

Um alles unangenehme zu entfernen und den reichern in den stand zu setzen das vergnügen des Carten spiels durch den gebrauch verzüglich guter Carten zu erhöhen, die weniger begüterten aber von einem erlaubten vergnügen nicht abzuhalten, sind folgende mannigfaltige karten sorten zu den nebenstehenten Preisen, welche auf jedes spiel gestem-

Stosownie do Obwieszczenia pod dniem 14. Septembra roku bieżącego wyszłego, oznaymuie się powszechności, iż od dnia 1go Mca Stycznia roku przyszłego, wszelkie karty pod Polskim stemplem i w Dystrykcie świeżo objętym, a do Pruss-Południowych, czyli do Kamery Warszawskiej przyłączonym, żadnego odtąd kursu mieć nie mają i tylko za niestemplowane uważane być powinny.

Nikt zatym od tegoż czasu pod karą w ponowionym stemplowym Edykcie pod 13. Maja 1766. R. wyszłym naznaczoną, kartami tak niestemplowanemi, iako i polskim stemplem stemplowanemi grać, oneż do sprzedaży podawać, lub aktualnie sprzedawać niepowinien.

Na miejsce tego iednak starano się, iżby powszechność karty pod Pruskim stemplem we wszelkich miejscach, gdzie się papier stemplowany przedaie (z których następne przednieysze gatunki od lit: a, aż do lit: c, w fabryce tuteyszej Wileńkowskiej fabrykowane) każdego czasu dostać może.

Chcąc oddalić wszelką przykrość, a maiętnieyszym podać łatwość podwyższenia zabawy Kartowej przez używanie kart przednich, mniej maiętnym zaś zabawy pozwoloney nietamować postanowiono sa do sprzedania w tej Prowincyi następne różnego gatunku karty, z wyrażeniem ceny, która na każdej grze stem-



pelten, und bey strafe nicht von den Special Stempel Rendanten bey dem verkauf überschritten werden dürfen zum debit in hiesiger Provintz bestimmt werden, als A. feine Französische und Polnische oder Deutsche kupfer karten spiel zwölf gute groschen.

B. Feine Französische, auch Polnische, oder Deutsche karten, holtzftich a spiel zehn gute groschen.

C. Ordinaire Französische auch ordinaire Polnische, oder Deutsche karten, a spiel acht gute groschen.

Ferner sind zu haben, jedoch vor der hand noch so lange bis die hiesige Willinhsche Fabryck auch von diesen sorten vorräthe fertig hat von Berlin her verscheieben.

D. Ordinaire Polnische, oder Deutsche karten, a spiel vier gute groschen.

E. Schlechte Polnische, oder Deutsche karten, a spiel zwey gute groschen.

F. Feine Tarok karten, holtzftich a spiel ein Reichs Thaler.

G. Ordinaire ditto a spiel sechszehn gute groschen, und soll endlich, auch noch dafür gesorgt werden.

Das gantz feine kupfer Tarock karten, a spiel einen Reichs Thaler, acht gute groschen künftig zu bekommen sind.

Warschau d. 24. December 1796.  
Königl: Süd Preussische Kriegs und Domainen Kammer.

plowaną i przez Special-Stempel-Rendanta w przedaży, pod karą, niezaniebaną być powinna, to iest:

a.) Przednich Francuzkich i Polskich lub Niemieckich kopersztychowych kart, gra po 12. dobrych groszy.

b.) Przednich Francuzkich i Polskich lub Niemieckich kart drzewosztychowych, gra po 10. dobrych groszy.

c.) Ordynaryinych Francuzkich i ordynaryinych Polskich lub Niemieckich kart, gra po 8. dobrych groszy.

Nadto można dostać kart z Berlina sprowadzonych, jednak tylko tymczasowe, póki fabryka Wilinkowska i tych gatunków nieprzysposobi, to iest:

d.) Ordynaryinych Polskich lub Niemieckich kart, gra po 4. dobrych groszy.

e.) Podleyszych Polskich lub Niemieckich kart, gra po 2. dobre grosze.

f.) Przednich Tarokowych drzewosztychowych, gra po 1. talaru.

g.) Tychże ordynaryinych, gra po 16. dobrych groszy.

Na końcu dołoży się starania, ażeby i kart cale przednich kopersztychowych Tarokowych grę po 1. talaru i 8. dobrych groszy dostać można. — w Warszawie dnia 24. Xbra 1796. Roku.

J. K. Mci Pruss-Południowych Kamera Woyskowa i Ekonomiczna.

v. Harlem. a. Goldbeck. v. Helwing.